

九月份貨幣統計數字公布

金融科今日(星期四)發表的統計數字顯示，今年九月份獲授權機構的港元存款有強勁的增長。

九月份各種定義的港元貨幣供應亦同樣增加，港元貸款及墊款亦有所增加。

附表一列出今年九月的摘要數字和與前數月比較的數字。

附表二列出分類行業在本港使用的貸款和墊款按季分析。

存款

獲授權機構經調整以包括掉期存款後的港元存款，繼七月份和八月份分別上升百分之零點六及百分之一點零後，今年九月份上升百分之二點八。由於受到數宗發行股票影響，活期存款上升百分之二十六點四，儲蓄存款下跌百分之一點五，而定期存款則上升百分之零點四。按年比較，港元總存款增加百分之十七點一。

獲授權機構的外幣存款繼七月份下跌百分之零點六和八月份上升百分之一點三後，在九月份上升百分之一點五。其中美元存款上升百分之五點八，而非美元存款則下跌百分之一點八。按年比較，外幣總存款增幅為百分之十一點零。

九月份存放於持牌銀行的所有貨幣存款上升百分之二點三，有限制牌照銀行和接受存款公司的存款則分別下跌百分之三點零和百分之一點七。

按年比較，存放於持牌銀行的存款上升百分之十五點三，存放於有限制牌照銀行及接受存款公司的存款，則分別下跌百分之十二點零和百分之二十三點零。

貨幣供應

九月份的港元貨幣供應M一、M二和M三分別上升百分之十六點九、百分之二點七和百分之二點七；八月份貨幣供應M一、M二和M三的增长率則分別為負百分之三點二、百分之一點一和百分之一點一。

按年比較，這些港元貨幣供應分別上升百分之三十七點八、百分之十八點五和百分之十七點零。

九月份的總貨幣供應M一、M二和M三分別上升百分之十四點五、百分之二點二和百分之二點零。八月份貨幣供應M一、M二和M三的增长率則分別為負百分之二點七、百分之一點二和百分之一點二。

按年比較，總貨幣供應M一、M二和M三分別上升百分之三十一點五、百分之十五點三和百分之十三點七。

貸款和墊款

獲授權機構發放的總貸款和墊款繼今年七月份和八月份分別上升百分之一點零及百分之二點四後，九月份上升百分之二點五。

在總貸款中，港元貸款上升百分之二點一，外幣貸款則上升百分之二點七；與去年同期比較，分別上升百分之十七點一和百分之二十七點四。

供本港有形貿易使用的貸款繼七月份上升百分之零點九和八月份下跌百分之零點一後，九月份下跌百分之一點九。按年比較則上升百分之八點四。

其他供香港使用的貸款繼七月份和八月份分別上升百分之零點六和百分之零點九後，九月份上升百分之二點三。按年比較則上升百分之十六點七。

供香港以外地區使用的貸款繼七月份上升百分之一點五和八月份上升百分之三點七後，九月份上升百分之三點零。按年比較則上升百分之三十一點四。

供非到達香港之貿易用的貸款繼七月份下跌百分之二十三點零和八月份上升百分之一點二後，九月份下跌百分之一點八。按年比較則下跌百分之六點二。

分類行業在本港使用的貸款和墊款按季分析

今年第三季在本港使用的總貸款（不包括財務貿易）增加百分之三點八，其中供製造業貸款繼第一季上升百分之四點五和第二季增加百分之五點二後，今季增加百分之零點四。按年比較，這些貸款增加百分之十點三。

屋宇營造及物業發展用的貸款繼上兩季分別上升百分之一點五和百分之四點零後，今年第三季上升百分之二點一。按年比較，這些貸款增加百分之十一點六。

批發零售業的貸款繼上兩季分別上升百分之三點八和百分之四點八後，今季下跌百分之零點八。按年比較，這些貸款增加百分之九點六。

財務機構（獲授權機構除外）的貸款繼第一季增加百分之三點八和第二季增加百分之零點九後，今季上升百分之九點二。按年比較，這些貸款增加百分之二十一點六。

借予個人購買住宅樓宇(居者有其屋住宅單位除外)的貸款繼上兩季分別上升百分之三點二和百分之五點三後,今季上升百分之三點五。按年比較,這些貸款增加百分之十八點四。

呈交報告的金融機構數目

呈交報告的持牌銀行及有限制牌照銀行數目分別維持在一百五十九間和五十四間。接受存款公司數目則減少一間至一百四十八間。

附表一：一九九二年九月貨幣統計數字

(百萬港元計)

| 貨幣供應 | 前 數 月 | | 一九九二年九月 |
|------------|-----------|------------------|-------------------|
| | 一九九二年八月 | 一九九二年六月 | |
| M1--港元 | 149,595 | 131,773(13.5) | 108,539(37.8) |
| 外幣 | 15,830 | 16,110(-1.7) | 17,221(-8.1) |
| 總計 | 165,425 | 147,883(11.9) | 125,761(31.5) |
| M2--港元* | 719,965 | 687,849(4.7) | 607,616(18.5) |
| 外幣* | 780,254 | 758,935(2.8) | 693,450(12.5) |
| 總計 | 1,500,219 | 1,446,784(3.7) | 1,301,066(15.3) |
| M3--港元* | 742,406 | 710,209(4.5) | 634,385(17.0) |
| 外幣* | 815,111 | 798,774(2.0) | 736,043(10.7) |
| 總計 | 1,557,518 | 1,508,984(3.2) | 1,370,428(13.7) |
| 流通中紙幣及硬幣 | 56,299 | 52,500(7.2) | 46,638(20.7) |
| 市民持有之紙幣及硬幣 | 48,957 | 45,729(7.1) | 40,257(21.6) |

一九九二年
九月

(與一九九二年九月比較之變動百分率)

存款

| | | | | |
|-----------------|-----------|------------------|------------------|-------------------|
| 活期存款 | 116,468 | 96,888(21.2) | 102,154(14.0) | 85,504(36.2) |
| 儲蓄存款 | 351,317 | 349,928(0.4) | 342,803(2.5) | 281,731(24.7) |
| 持牌銀行定期存款 | 967,129 | 957,085(1.0) | 939,854(2.9) | 877,155(10.3) |
| 有限制牌照銀行 定期存款 | 35,543 | 36,650(-3.0) | 38,909(-8.7) | 40,395(-12.0) |
| 接受存款公司定期存款 | 19,754 | 20,088(-1.7) | 20,702(-4.6) | 25,668(-23.0) |
| 港元存款* | 679,547 | 661,075(2.8) | 650,990(4.4) | 580,212(17.1) |
| 美元存款* | 367,338 | 347,278(5.8) | 333,728(10.1) | 297,719(23.4) |
| 其他外幣存款* | 443,326 | 451,486(-1.8) | 459,703(-3.6) | 432,522(2.5) |
| 所有存款 | 1,490,211 | 1,459,839(2.1) | 1,444,421(3.2) | 1,310,453(13.7) |
| 外幣掉期存款 | 51,317 | 49,009(4.7) | 45,181(13.6) | 45,008(14.0) |

貸款和墊款

| | | | | |
|------------------|-----------|------------------|------------------|-------------------|
| 供香港之有形貿易用 | 89,173 | 90,878(-1.9) | 90,153(-1.1) | 82,297(8.4) |
| 供非到達香港之商品 貿易用 | 11,126 | 11,333(-1.8) | 14,545(-23.5) | 11,866(-6.2) |
| 在香港使用之其他貸 款 | 912,534 | 892,222(2.3) | 878,951(3.8) | 782,172(16.7) |
| 在香港以外使用之其 他貸款 | 1,471,180 | 1,427,802(3.0) | 1,356,673(8.4) | 1,119,381(31.4) |
| 在不明地方使用之其 他貸款 | 37,440 | 38,150(-1.9) | 37,566(-0.3) | 39,016(-4.0) |
| 以港元計之貸款 | 809,135 | 792,500(2.1) | 781,524(3.5) | 690,896(17.1) |
| 以外幣計之貸款 | 1,712,319 | 1,667,885(2.7) | 1,596,365(7.3) | 1,343,836(27.4) |
| 總貸款和墊款 | 2,521,453 | 2,460,384(2.5) | 2,377,889(6.0) | 2,034,732(23.9) |

*經調整以包括外幣掉期存款。由一九九一年四月起，掉期存款可再分為美元和非美元外幣掉期存款。

註：在一九九〇年二月一日之前，「有限制牌照銀行」和「接受存款公司」分別稱為「持牌接受存款公司」和「註冊接受存款公司」。

-- 完 --

港督明日訪問澳門

港督彭定康應澳門政府之邀，將於十月三十日（星期五）訪問澳門。

此行是港督就任以來首次正式訪問澳門，隨行者還有港督私人秘書質理和港督副官岳禮華。

港督將首先前往澳督官邸，出席澳門總督韋奇立將軍為他而設的午宴。

午膳後，港督將前往氹仔視察新機場選址及新澳氹大橋地盤以及剛於上月啓用的澳門焚化爐。稍後，他將與韋奇立將軍舉行會議。

晚上，港督將欣賞一齣假大炮台上演的歌劇「THE BARBER OF SEVILLE」。

—————

編輯注意：新聞界代表如欲採訪港督彭定康訪問澳門的行程須注意下列安排：

（一）抵達澳門

港督將於下午十二時五十分乘直升機抵達澳門文華東方酒店的停車場，澳門總督韋奇立將軍將在場迎迓。在停車場的第一層將劃定位置給新聞界攝影港督抵埗情況。新聞界代表須於下午十二時四十分前，在澳門文華東方酒店在友誼大馬路的停車場入口處集合。

（二）參觀機場選址

港督彭定康將於下午四時參觀澳門機場選址。新聞界代表須於下午三時三十分前在文華東方酒店停車場入口處集合。

（三）會晤澳門總督

港督彭定康將於下午五時十五分在政府辦公廳與澳門總督會晤。會晤前將安排新聞界拍攝。屆時，將有專車接載新聞界代表由機場選址前往政府辦公廳。

(四) 記者招待會

會議後，韋奇立將軍和港督彭定康將於下午六時在政府辦公廳會晤新聞界，並回答記者有關港督澳門之行的問題。

(五) 大炮台歌劇表演

港督彭定康和韋奇立將軍將於晚上八時抵達大炮台觀賞歌劇「THE BARBER OF SEVILLE」。有意領取歌劇門券的新聞界代表可到澳門新聞科索取，門券有限，先到先得。請注意，新聞界記者在表演進行中不准攝影。

交諮會就的士政策諮詢意見

交通諮詢委員會將於明日(星期五)展開為期四個月的諮詢期，就的士政策檢討內多項擬定供進一步考慮的建議，諮詢市民意見。

交諮會主席梁志強教授今日在一項記者招待會上促請市民，尤其是的士業人士，在一九九三年二月二十八日前對的士政策檢討諮詢文件表達意見。諮詢文件主要探討有關的士政策的三大範圍，分別是的士發牌制度、車資政策及服務質素。

梁志強強調，交諮會及政府仍未對諮詢文件的建議有任何決定。文件內列載交諮會的士政策檢討工作小組收集到的各項建議。

他說：「交諮會在向政府提交建議前，將會詳細考慮諮詢期內市民表達的意見。」
「至為重要的就是交諮會所建議的任何改變，都必須符合市民大眾利益，並顧及各有關方面的意見。」

有關的士發牌制度方面，市民可就下列多項建議發表意見：

- * 取消簽發的士牌照的限額，並靈活地簽發的士牌照；
- * 只准每名投標者申請一個牌照，以免的士牌照被壟斷；
- * 要求投標者出示有關財務安排的證明文件，藉此遏止投機活動；
- * 增設新類型附有有效期及轉讓限制之的士牌照；

- * 准許以分期付款方式繳付的士牌價，使的士司機能夠較容易擁有的士牌照；以及
- * 所有的士牌照轉讓需依循法律程序辦理。
- 至於的士車資政策及結構，市民可就下列建議表達意見：
- * 重新確定現行保持的士與其他交通工具車資差距的政策；
- * 確定用以審核增加車資申請的既定準則；
- * 有需要時可提高落錶費，藉此減少對短程的士服務的需求；
- * 有需要時調整等候時間收費，藉此減少乘客搭的士前往擠塞地區；
- * 糾正行李及電召附加費的問題；以及
- * 限制附加費的種類。
- 有關的士服務質素方面，市民可就下列建議發表意見：
- * 簡化投訴程序，包括在公眾地方擺放投訴表格；
- * 要求的士司機發出車資收據，以防止濫收車資；
- * 設立扣分制度處理違例的士司機及車主的不法行為；
- * 透過舉辦論壇及講座，以及印製的士服務指南，促進的士業及公眾對他們的責任以及權利的認識；
- * 定期考核的士司機對地點、路線及的士規例的認識；
- * 規定的士司機定期接受體格檢驗，以確保道路安全；
- * 考慮准許的士在若干限制區內上落客，讓的士享有較大的經營彈性；以及
- * 鼓勵的士營運者／司機成立組織以便促進業內人士的專業水準，並且加強與市民和政府的溝通。

諮詢文件及一份撮列的士政策檢討各項要點的單張，將在明日在各政務處以及運輸署屬下牌照事務處及公共車輛組供市民索閱。

諮詢期內，當局亦會張貼有關的海報及在電視播放宣傳片段，呼籲市民發表意見。

市民意見可寄交中區政府合署東座三樓交通諮詢委員會秘書，或透過交諮會熱線電話八八二 四四一壹表達意見。

財政司諮詢立法局議員

財政司麥高樂今日（星期四）開始與立法局議員進行一連串的諮詢會議，聆聽他們對一九九三至九四年度財政預算案內有關稅收建議的意見。

他在今日下午會見身為匯點成員的立法局議員。在隨後的兩個星期內，他將會先後七次會見不同組別的立法局議員。

麥高樂說：「我與立法局議員在七月時，曾就計劃組別廣泛範圍的經常性開支的先後次序，進行了有用的討論。」

他說：「立法局議員在該輪的諮詢會議中所表達的意見，最近發表的港督施政報告所概述的發展大計中已有反映出來。」

「我是熱切期待這一輪的諮詢，以聽取議員對稅收建議的意見。我深信這些意見與上次一樣，可幫助我制訂下年度財政預算案內的建議。」

財政司表示，他會利用這一輪諮詢會議的機會，聽取立法局議員對公共工程開支優先次序的意見。

— 完 —

「傳情寄意」郵票下月中推出

郵政署署長柏景年今日（星期四）宣布，一套「傳情寄意」郵票將於十一月十九日發行。

特別郵票包括八角、一元八角、二元三角和五元四種面額。十二款設計精美的自動黏貼間候標貼亦會連同此四款郵票同時發行。

附有八角郵票六個、一元八角、二元三角和五元郵票各兩個，以及兩張各有十二個間候標貼的集郵小冊子亦同時出售，每套定價二十四元。

「傳情寄意」郵票由高天龍先生設計，澳洲 LEIGH I. MARDON
PTY. LTD. 印製。

該套郵票由十一月五日起在中環郵政總局、尖沙咀郵局和沙田郵局展出。

首日封由十一月五日起在除機場郵局外之全港各郵局發售，每個一元。一張全套十二個的間候標貼將隨購買每張首日封送出。市民可由十一月五日至十一日到各郵局辦理為首日封處理的預約申請。惟申請者須最少購買五個首日封。

由於數量有限，「傳情寄意」郵票發行當日每名輪購者每次只限購買五本集郵小冊子和五套郵票。

為方便市民起見，預先貼上這套郵票並蓋上集郵組郵戳的首日封，將在下列二十七間郵局的指定櫃檯發售，每個售價十二元九角：

港島

11

拱北行郵局
銅鑼灣郵局
郵政總局
軒尼詩道郵局
英皇道郵局
山頂郵局
皇后大道郵局
西營盤郵局
七姐妹郵局

九龍

長沙灣郵局

加連威老道郵局

九龍灣郵局

九龍中央郵局

廣華街郵局

觀塘郵局

樂富郵局

旺角郵局

牛頭角郵局

愛民郵局

尖沙咀郵局

新界

沙田中央郵局

石湖墟郵局

大埔郵局

荃灣郵局

荃榮街郵局

屯門中央郵局

元朗郵局

音統處舉辦音樂欣賞講座

音樂事務統籌處將於十一月中在旺角音樂中心舉辦兩個中國及西洋音樂講座，向各音樂愛好者講解中西音樂知識。

「中國音樂」講座主講者為曾任香港中樂團署理高胡首席余昭科，他將於十一月十二日上午十時至中午十二時在旺角中心介紹中國音樂中各類樂器、調式、音階及節奏的基本知識。

同日下午二至四時，香港電台唱片評論員朱傑雄亦在同一音樂中心主講「西洋音樂欣賞」，他將簡介西洋音樂史各時期重要作曲家及作品。

兩個講座內容最適合音樂愛好者，尤以報考中學會考音樂科的考生參加，音樂講座，免費入場，但因座位有限，有興趣出席人士請預先致電三九九二壹九五留座。

九一年人口普查「統計圖解」報告發表

政府統計處今日(星期四)出版一本名為「一九九一年人口普查——統計圖解」的報告書，以圖表方式展示一九九一年人口普查的結果。

本報告內共有二十九幅圖表用以展示香港人口的社會及經濟特徵。報告以簡易生動的圖表形式表達，令讀者更易掌握這些資料的主要特徵。

一九九一年人口普查所搜集的資料非常豐富。為使統計資料可以盡快發表，政府統計處將有關的各類報告書分期出版。較簡單、撮要的資料已於去年十月在「簡要報告」及其他數冊刊物發布。第二期的報告則為九二年五月出版的「基本統計表」。隨後在九二年八月出版了「主要統計表」，載列有關全港人口、住戶及屋宇單位的相關統計表。

普查的深入分析和詮釋，則會在本年底出版的「主要報告」中發表。

上述「統計圖解」報告乃以中英雙語發表，現已有售，每本售價十四元。該報告書在香港中環康樂廣場郵政總局大廈地下政府刊物銷售處發售；亦可在香港灣仔港灣道十二號灣仔政府綜合大樓第一座政府統計處十九樓統計刊物銷售處購買。

— 完 —

新通宵過海小巴線

運輸署宣布，由星期六(十月卅一日)凌晨十二時零一分起，行走尖沙咀與灣仔的新通宵過海專線小巴路線四十六號將開始投入服務。

該線操作時間為每日午夜至凌晨五時，車資每程十元。

— 完 —

中西區翻譯比賽

星期一截止報名

中西區翻譯比賽星期一(十一月二日)截止接受報名，有興趣參賽的區內人士及學生須從速報名。

該項一年一度的翻譯比賽，迄今已是第三屆。今年的賽事由中西區政務處、香港大學中文系、半山西分區委員會、區內校長聯會及文化藝術協會主辦，由中西區區議會贊助。

比賽分為公開組及學生組兩個組別進行。公開組專為區內居民、就業人士及專上學生而設。學生組則歡迎區內中四至中七的同學參加。

兩組的參加者均須於十一月十四日在香港大學陸佑堂進行中譯英及英譯中的筆譯測試。

比賽的評判團由香港大學中文系講師組成。

兩組的冠、亞、季軍及兩名優異獎的得主，各獲贈獎盃乙座及書券。

有關參加表格可到中環統一碼頭道三十八號海港政府大樓地下中西區政務處索取。

查詢請電：八五二 三四九九或八五二 三四八六。

— 完 —

南區政務處招聘社區幹事

南區政務處現招聘兼職社區幹事及助理社區幹事多名，歡迎合資格的人士申請。

社區幹事職位的申請人須年滿十八歲，中五程度，有工作經驗並能操流利粵語及書寫通順中文或英文。

助理社區幹事一職的入職條件亦大致相同，但學歷要求則為中三或以上。

有關兩個職位的主要職責是協助居民成立互助委員會及大廈業主立案法團，並協助推動這些居民組織的會務。

其他職責包括籌備社區活動及協助區內社區會堂的管理工作。

社區幹事及助理社區幹事每月需工作一百小時，時間不定，主要在下午及晚間和在星期六、日及公眾假期工作。

社區幹事的酬金每小時二十二元，而助理社區幹事的酬金則為每小時十八元。

有關職位的申請表格可向南區政務處及其各分處索取。截止申請日期是十一月六日。

查詢請電：五五二 壹〇〇六。

環保署公布本年最後一次泳灘級別

環境保護署今日(星期四)公布本港所有泳灘含細菌的水質級別。

這是本年度有關泳灘細菌水質級別的最後一次公布。環保署會於年底就九二年泳季各泳灘的水質級別進行檢討。

該署發言人說，將泳灘水質劃分級別，目的是讓游泳人士及市民，定期得悉各泳灘受細菌污染的情況。

環保署於泳季期間，每兩個星期公布泳灘的級別，以配合該署現時每隔兩周抽取泳灘水質樣本的化驗工作。

環保署是根據泳灘定期水質監察計劃所得的大腸桿菌數據，釐訂泳灘的級別。

如往年一樣，泳灘級別亦包括對在某種污染程度的海灘游泳後，而感染到輕微皮膚病或腸胃不適的機會率作出估計。

這些估計是根據近期泳季內所搜集得大量資料經統計分析後而釐訂。

在夏季內，某些泳灘的級別可能時有變動。這是細菌水質自然變動的現象，是由於雨水及潮汐增加或減少，令游泳範圍內的污染程度有所增減。不過，水質級別可指出本港泳灘近期的細菌污染情況，從而可預測各泳灘在最近將來的水質。

環保署發言人說：「若果泳灘屋宇及建築物很多，在下大雨及雨後期間較為污染，游泳人士應盡量避免在打風後兩至三天內到該等泳灘游泳，若天氣持續天陰，泳客需等待較長時間才可到泳灘游泳，若天氣晴朗，所需等候時間則可短些。」

泳灘水質級別的訂定方法如下：

- 1級顯示該泳灘水質極好。在一百毫升海灘水中含有不超過二十四個大腸桿菌(平均數)。而估計對泳客健康的影響不能找出。
- 2級顯示該泳灘水質良好。在一百毫升海灘水中含有不超過一百八十大腸桿菌(平均數)。而在一千泳客中，估計有不超過十人會受到輕微感染。
- 3級顯示該泳灘水質欠佳。在一百毫升海灘水中含有不超過六百一十個大腸桿菌(平均數)。而在一千泳客中，估計有不超過十五人會受到輕微感染。
- 4級顯示該泳灘水質極差。在一百毫升海灘水中含有超過六百一十個或以上的大腸桿菌(平均數)。而在一千泳客中，估計有超過十五人會受到輕微感染。

決定是否關閉一個海灘要視乎污染程度是否可以接受。通常來說，一個海灘若經常被列為4級，而在泳季內平均每一千個泳客有超過十五人會受到感染，市政局或區域市政局才會考慮關閉這個海灘。

同樣，若要考慮重新開放一個泳灘，這個泳灘將持續地被列3級或以上。

根據環保署在過去的水質數據，青山灣及舊咖啡灣被列為不適合游泳。該等泳灘受到糞便物污染，持續地不符合本港的標準，市民切勿到這兩個泳灘游泳。此外，市政局亦已關閉石澳後灘。下述水質級別表對這些泳灘標以X符號，以資識別。

以下是今日公布的泳灘水質級別：

| 地 區 | 泳 灘 | 十月十五日 公布的級別 | | 十月廿九日 公布的級別 | |
|------|-------|----------------|---|----------------|---|
| | | 1 | X | 1 | X |
| 香港南區 | 大浪灣 | 1 | | 1 | |
| | 春坎角 | 1 | | 1 | |
| | 深水灣 | 1 | | 1 | |
| | 夏萍灣 | 1 | | 1 | |
| | 中 灣 | 2 | | 1 | |
| | 淺水灣 | 1 | | 1 | |
| | 石 澳 | 2 | | 2 | |
| | 南 灣 | 1 | | 1 | |
| | 聖士提反灣 | 2 | | 2 | |
| | 龜背灣 | 1 | | 1 | |
| | 赤柱正灘 | 1 | | 1 | |
| | 石澳後灘 | X | | X | |
| | ★土地灣 | 1 | | 1 | |
| | 屯門區 | 舊咖啡灣 | X | | X |
| 新咖啡灣 | | 2 | | 2 | |
| 青山灣 | | X | | X | |
| 嘉道理灣 | | 2 | | 2 | |
| 蝴蝶灣 | | 2 | | 2 | |

西貢區

龍營灣
大清水第一灣
大清水第二灣
廈門灣
橋咀灣
白沙洲
銀線灣
三星灣

離島區

上長沙
下長沙
★愉景灣
洪聖爺灣
觀音灣
塘福
蘆鰲城
貝澳
銀鑲灣
長洲東灣
★東澳

荃灣區

釣魚灣
近水灣
更生灣
雙仙灣
海美灣
麗都
汀九
馬灣東灣

| | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 1 | 2 | 2 | 2 | 2 | 2 | 3 | 3 | 1 | 1 | 1 | 1 | 1 | 1 | 1 | 1 | 2 | 1 | 1 | 1 | 1 | 1 | 1 | 2 | 1 |
| 1 | 2 | 2 | 2 | 2 | 1 | 2 | 3 | 1 | 1 | 1 | 1 | 1 | 1 | 1 | 1 | 2 | 1 | 1 | 1 | 1 | 1 | 1 | 1 | 1 |

備註：X該泳灘被列為不適宜游泳
★非憲報公布的泳灘

中灣、大清水第一灣及更生灣的級別由2轉為1；近水灣的級別由3轉為2。
這些轉變是在該等泳灘的細菌水質變動範圍內。

香港政府外匯基金在貨幣市場的運作情況

九二年十月二十九日

| | 百萬元計 |
|------------------|------|
| 開市戶口結餘 | 二二〇〇 |
| 流動資金調節機制償還款額 | 減七〇〇 |
| 流動資金調節機制結算後之戶口結餘 | 一五〇〇 |
| 今日淨注資／抽離款額 | 無 |
| 流動資金調節機制今日運作效果 | 減二〇 |
| 收市戶口結餘 | 一四八〇 |

| 流動資金調節機制息率 | 借 入 | 放 出 |
|------------|------|------|
| | 二點〇厘 | 四點〇厘 |

港元外匯指數(TWI) : 112.0 *+0.3* 29.10.92

香港政府外匯基金票據

外匯基金票據

| 期 限 | 息 率 |
|--------|-------|
| 一星期屆滿 | 三點六七厘 |
| 一個月屆滿 | 三點三三厘 |
| 三個月屆滿 | 三點二四厘 |
| 六個月屆滿 | 三點三二厘 |
| 十二個月屆滿 | 三點七六厘 |

香港政府債券

| 期 限 | 發行號碼 | 利 率 | 價 格 | 息 率 |
|-------|------|--------|--------|-------|
| 十三個月 | 二叁一壹 | 六點二五厘 | 一〇二點五六 | 三點七八厘 |
| 十六個月 | 二四〇二 | 五點五〇厘 | 一〇一點七五 | 四點一四厘 |
| 十九個月 | 二四〇五 | 五點五〇二厘 | 一〇一點七五 | 四點三七厘 |
| 二十二個月 | 二四〇八 | 四點三七五厘 | 九九點七七 | 四點五六厘 |

總成交額

一百零六億二千五百萬元。

-- 完 --